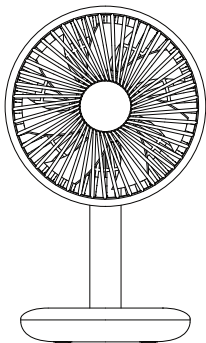


climative

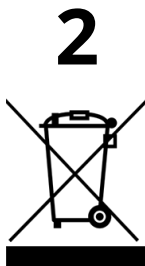
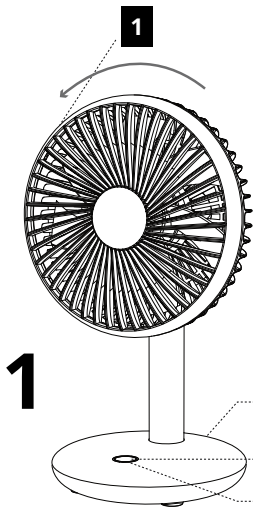
BreezGo

MF-5DBB/MF-5DWB



PL EN DE CZ SVK ROU HU BG
LV LT EE FI IT FR ES PT NL







[PL] INSTRUKCJA PRODUKTU
[EN] PRODUCT MANUAL
[DE] PRODUKT-HANDBUCH
[CZ] UŽIVATELSKÁ PŘÍRUČKA
[SVK] NÁVOD NA POUŽITIE PRODUKTU
[RO] MANUALUL PRODUSULUI
[HU] TERMÉK KÉZIKÖNYV
[BG] РЪКОВОДСТВО НА ПРОДУКТА
[LT] GAMINIO VADOVAS
[LV] PRODUKTA ROKASGRĀMATA
[ET] TOOTEJUHEND
[FI] TUOTEOPAS
[IT] MANUALE DEL PRODOTTO
[FR] MANUEL DU PRODUIT
[ES] MANUAL DEL PRODUCTO
[PT] MANUAL DO PRODUTO
[NL] PRODUCTHANDLEIDING

PL

INSTRUKCJA

OBSŁUGI

Spis Treści

Zasady bezpieczeństwa

Schemat produktu

Specyfikacja produktu

Instrukcja produktu

ZASADY BEZPIECZEŃSTWA

- Dzieci poniżej 10. roku życia powinny korzystać z produktu pod nadzorem opiekuna.
- Nie wolno wkładać palców w łopatki wentylatora.
- Nie należy demontować ani modyfikować produktu bez upoważnienia.
- Chronić przed upadkami oraz silnymi wstrząsami.
- Nie umieszczaj wentylatora w miejscach wilgotnych lub o wysokiej temperaturze; nie używaj wentylatora, gdy jest mokry.

■ Podczas pracy wentylatora nie wkładaj palców ani innych przedmiotów do siatki ochronnej, aby uniknąć obrażeń.

■ Podczas zdejmowania lub czyszczenia osłony wentylatora należy ją dokładnie osuszyć przed ponownym montażem.

■ Urządzenie należy utrzymywać w czystości. Przechowywać w suchym i przewiewnym miejscu, dbając, aby produkt nie był przygnieciony innymi przedmiotami.

■ Baterii nie wolno demontować, uderzać, zgniatać, wrzucać do ognia ani wystawiać na działanie ekstremalnie wysokich temperatur.

■ Gdy poziom naładowania baterii jest niski, należy niezwłocznie podłączyć kabel ładujący do źródła zasilania w celu naładowania.

■ Jeśli urządzenie nie jest używane przez dłuższy czas, należy ładować je co trzy miesiące, aby uniknąć uszkodzenia baterii.

SCHEMAT PRODUKTU (rys. 1)

1. Obróć w kierunku wskazanym przez strzałkę, aby odblokować osłonę wentylatora.
2. Port ładowania USB-C
3. Przycisk zasilania / zmiany trybów pracy
4. Wskaźnik LED

SPECYFIKACJA PRODUKTU

Model: MF-5DBB/MF-5DWB BreezGo

Moc: 4 W

Liczba łopatek: 7

Średnica wentylatora: 13,5 cm

Liczba trybów pracy: 4

Typ silnika: Bezszczotkowy

Wbudowany akumulator: tak

Pojemność baterii: 2000 mAh

Kabel USB w zestawie: Tak

Wymiary: 135 x 114 x 227 mm

Instrukcja użytkowania

Prosimy o uważne zapoznanie się z poniższymi wskazówkami, aby zapewnić bezpieczne użytkowanie sprzętu. Korzystanie z przełącznika trybów/pracy (rys. 1.3) :

Naciśnięcie przycisku Wskaźnik LED Siła nawiewu

Pierwsze naciśnięcie	WŁĄCZONY	1. Tryb
Drugie naciśnięcie	WŁĄCZONY	2. Tryb
Trzecie naciśnięcie	WŁĄCZONY	3. Tryb
Czwarte naciśnięcie	PULSUJĄCY	4. Tryb naturalny
Piąte naciśnięcie	WYŁĄCZONY	WYŁĄCZONY

Sygnalizacja ładowania:

 **Ładowanie:** Miganie wskaźnika.

 **Koniec ładowania:** Wskaźnik świeci się na stałe.

Utylizacja urządzenia (rys.2)

Oznaczenie (rys. 2) informuje, że produktu nie należy wyrzucać razem z innymi odpadami komunalnymi na terenie Unii Europejskiej. Aby zapobiec możliwym szkodom dla środowiska lub zdrowia ludzi wynikającym z niekontrolowanej utylizacji odpadów, należy poddać produkt odpowiedzialnemu recyklingowi, wspierając zrównoważone wykorzystanie zasobów materiałowych.

Aby zwrócić zużyte urządzenie, skorzystaj z systemów zbiórki i zwrotu lub skontaktuj się ze sprzedawcą, u którego produkt został

zakupiony. Sprzedawca może przyjąć produkt w celu bezpiecznego dla środowiska recyklingu.



INSTRUCTIONS SERVICE

Contents

Safety rules

Product diagram

Product specifications

Product manual

SAFETY RULES

■ Children under 10 years of age should use the product under the supervision of a guardian.

■ Do not put your fingers in the fan blades.

■ Do not disassemble or modify the product without authorization.

■ Protect against falls and strong shocks.

- Do not place the fan in humid or high-temperature places; do not use the fan when it is wet.
- When the fan is operating, do not insert fingers or other objects into the protective net to avoid injury.
- When removing or cleaning the fan cover, dry it thoroughly before reinstalling it.
- Keep the device clean. Store it in a dry and well-ventilated place, making sure it is not crushed by other objects.
- Batteries must not be disassembled, struck, crushed, thrown into fire or exposed to extremely high temperatures.
- When the battery power is low, please connect the charging cable to a power source immediately to charge.
- If the device is not used for a long time, please charge it every three months to avoid damaging the battery.

PRODUCT DIAGRAM (Fig. 1)

1. Turn in the direction of the arrow to unlock the fan cover.
2. USB-C charging port
3. Power/Mode Change Button
4. LED indicator

PRODUCT SPECIFICATION

Model: MF-5DBB/MF-5DWB BreezGo

Power: 4 W

Number of blades: 7

Fan diameter: 13.5 cm

Number of modes: 4

Motor type: Brushless

Built-in battery: Yes

Battery capacity: 2000 mAh

Usb cable included: Yes

Dimensions: 135 x 114 x 227 mm

Instructions for use

Please read the following instructions carefully to ensure safe use of your equipment. Using the mode/operation switch (Fig. 1.3):

Pressing the button	LED indicator	Airflow strength
First press	ON	1. Mode
Second press	ON	2. Mode
Third press	ON	3. Mode
Fourth press	PULSATING	4. Natural mode
Fifth press	OFF	OFF

Charging indication:

 **Landing:**Indicator flashing.

 **End of loading:**The indicator is lit steadily.

Disposal of the device (Fig.2)

The marking (Fig. 2) indicates that this product should not be disposed of with other municipal waste in the European Union. To prevent possible harm to the environment or human health from uncontrolled waste disposal, recycle this product responsibly to support the sustainable use of material resources.

To return your used device, please use the collection and return systems or contact the retailer where you purchased the product. The retailer may accept the product for environmentally safe recycling.



ANWEISUNGEN

SERVICE

Inhalt

Sicherheitsregeln

Produktdiagramm

Produktspezifikationen

Produkthandbuch

SICHERHEITSREGELN

■ Kinder unter 10 Jahren sollten das Produkt nur unter Aufsicht eines Erziehungsberechtigten verwenden.

■ Finger nicht in die Ventilatorflügel stecken.

■ Das Produkt darf ohne Genehmigung weder zerlegt noch verändert werden.

■ Schützt vor Stürzen und starken Stößen.

■ Stellen Sie den Ventilator nicht an feuchten oder heißen Orten auf; benutzen Sie den Ventilator nicht, wenn er nass ist.

- Um Verletzungen zu vermeiden, dürfen bei laufendem Ventilator weder Finger noch andere Gegenstände in das Schutznetz eingeführt werden.
- Vor dem Wiedereinbau muss die Lüfterabdeckung beim Abnehmen oder Reinigen gründlich getrocknet werden.
- Halten Sie das Gerät sauber. Bewahren Sie es an einem trockenen und gut belüfteten Ort auf und achten Sie darauf, dass es nicht von anderen Gegenständen beschädigt wird.
- Batterien dürfen nicht auseinandergenommen, geschlagen, gequetscht, ins Feuer geworfen oder extrem hohen Temperaturen ausgesetzt werden.
- Wenn der Akku fast leer ist, schließen Sie bitte sofort das Ladekabel an eine Stromquelle an, um ihn aufzuladen.
- Wenn das Gerät längere Zeit nicht benutzt wird, laden Sie es bitte alle drei Monate auf, um eine Beschädigung des Akkus zu vermeiden.

PRODUKTDIAGRAMM (Abb. 1)

1. Drehen Sie in Pfeilrichtung, um die Lüfterabdeckung zu entriegeln.
2. USB-C-Ladeanschluss
3. Ein-/Ausschalter/Modus-Umschalttaste
4. LED-Anzeige

PRODUKTSPEZIFIKATION

Model: MF-5DBB/MF-5DWB BreezGo

Leistung: 4 W

Anzahl der Flügel: 7

Ventilatordurchmesser: 13,5 cm

Anzahl der Betriebsmodi: 4

Motortyp: Bürstenlos

Integrierter Akku: Ja

Akkukapazität: 2000 mAh

Usb-kabel im Lieferumfang enthalten: Ja

Abmessungen: 135 x 114 x 227 mm

Gebrauchsanweisung

Bitte lesen Sie die folgenden Anweisungen sorgfältig durch, um eine sichere Verwendung Ihrer Geräte zu gewährleisten. Verwendung des Modus-/Betriebsschalters (Abb. 1.3):

Drücken des Knopfes	LED-Anzeige	Luftstromstärke
Erste Auflage	AN	1. Modus
Zweiter Druck	AN	2. Modus
Dritte Auflage	AN	3. Modus
Vierte Auflage	PULSIEREND	4. Natürlicher Modus
Fünfte Auflage	AUS	AUS

Ladeanzeige:

 **Landung:** Kontrollleuchte blinkt.

 **Ladevorgang abgeschlossen:** Die Kontrollleuchte leuchtet dauerhaft.

Entsorgung des Geräts (Abb. 2)

Die Kennzeichnung (Abb. 2) weist darauf hin, dass dieses Produkt nicht mit dem übrigen Hausmüll in der Europäischen Union entsorgt werden darf. Um mögliche Schäden für Umwelt und Gesundheit durch unkontrollierte Abfallentsorgung zu vermeiden,

recyclen Sie dieses Produkt bitte verantwortungsvoll und unterstützen Sie so die nachhaltige Nutzung von Rohstoffen.

Um Ihr gebrauchtes Gerät zurückzugeben, nutzen Sie bitte die Sammel- und Rückgabesysteme oder wenden Sie sich an den Händler, bei dem Sie das Produkt gekauft haben. Der Händler nimmt das Produkt möglicherweise zum umweltgerechten Recycling entgegen.



INSTRUKCE SERVIS

Obsah

Bezpečnostní pravidla

Diagram produktu

Specifikace produktu

Produktový manuál

BEZPEČNOSTNÍ PRAVIDLA

■ Děti mladší 10 let by měly výrobek používat pod dohledem zákonného zástupce.

- Nevkládejte prsty do lopatek ventilátoru.
- Nerozebírejte ani neupravujte výrobek bez povolení.
- Chraňte před pády a silnými nárazy.
- Neumísťujte ventilátor do vlhkých nebo teplotních prostředí; nepoužívejte ventilátor, když je mokrá.
- Pokud je ventilátor v provozu, nevkládejte prsty ani jiné předměty do ochranné sítě, abyste předešli zranění.
- Při demontáži nebo čištění krytu ventilátoru jej před opětovnou instalací důkladně osušte.
- Udržujte zařízení čisté. Skladujte jej na suchém a dobře větraném místě a ujistěte se, že není stlačeno jinými předměty.
- Baterie se nesmí rozebírat, udeřit, rozdrtit, vyhazovat do ohně ani vystavovat extrémně vysokým teplotám.
- Pokud je baterie téměř vybitá, ihned připojte nabíjecí kabel ke zdroji napájení, aby se baterie nabíla.
- Pokud zařízení nebudete delší dobu používat, nabíjejte jej každé tři měsíce, abyste předešli poškození baterie.

SCHÉMA VÝROBKU (obráz. 1)

1. Otočte ve směru šipky pro odemčení krytu ventilátoru.

2. Nabíjecí port USB-C
3. Tlačítko napájení/změny režimu
4. LED indikátor

SPECIFIKACE PRODUKTU

Model: MF-5DBB/MF-5DWB BreezGo

Výkon: 4 W

Počet lopatek: 7

Průměr ventilátoru: 13,5 cm

Počet provozních režimů: 4

Typ motoru: Bezkartáčový

Vestavěná baterie: Ano

Kapacita baterie: 2000 mAh

Usb kabel v balení: Ano

Rozměry: 135 x 114 x 227 mm

Návod k použití

Pro zajištění bezpečného používání vašeho zařízení si prosím pečlivě přečtěte následující pokyny. Použití přepínače režimu/provozu (obr. 1.3):

Stisknutí tlačítka	LED indikátor	Síla proudění vzduchu
První stisknutí	NA	1. Režim
Druhé stisknutí	NA	2. Režim
Třetí stisknutí	NA	3. Režim
Čtvrtý stisk	PULZUJÍCÍ	4. Přirozený režim
Pátý stisk	VYPNUTO	VYPNUTO

Indikace nabíjení:

 **Přistání:** Indikátor bliká.

 **Konec nakládání:** Indikátor svítí trvale.

Likvidace zařízení (obr. 2)

Označení (obr. 2) uvádí, že tento výrobek by neměl být v Evropské unii likvidován s ostatním komunálním odpadem. Abyste předešli možnému poškození životního prostředí nebo lidského zdraví v důsledku nekontrolované likvidace odpadu, recyklujte tento

výrobek zodpovedne a podpořte tak udržitelne využívaní materiálních zdrojů.

Chcete-li vrátit použité zařízení, využijte prosím sběrné a vratné systémy nebo se obraťte na prodejce, u kterého jste výrobek zakoupili. Prodejce může výrobek přijmout k ekologicky bezpečné recyklaci.

SVK

POKYNY SLUŽBY

Obsah

Bezpečnostné pravidlá

Diagram produktu

Špecifikácie produktu

Manuál k produktu

BEZPEČNOSTNÉ PRAVIDLÁ

■ Deti mladšie ako 10 rokov by mali výrobok používať pod dohľadom zákonného zástupcu.

■ Nevkladajte prsty do lopatiek ventilátora.

- Nerozoberajte ani neupravujte výrobok bez povolenia.
- Chráňte pred pádmi a silnými nárazmi.
- Neumiestňujte ventilátor na vlhké miesta alebo miesta s vysokou teplotou; nepoužívajte ventilátor, keď je mokrý.
- Keď je ventilátor v prevádzke, nevkladajte prsty ani iné predmety do ochrannej siete, aby ste predišli zraneniu.
- Pri odstraňovaní alebo čistení krytu ventilátora ho pred opätovnou inštaláciou dôkladne osušte.
- Udržujte zariadenie čisté. Skladujte ho na suchom a dobre vetranom mieste a dbajte na to, aby nebolo stlačené inými predmetmi.
- Batérie sa nesmú rozoberať, udierať, drviť, hádzať do ohňa ani vystavovať extrémne vysokým teplotám.
- Keď je batéria takmer vybitá, ihneď pripojte nabíjací kábel k zdroju napájania, aby sa batéria nabila.
- Ak zariadenie nebudete dlhší čas používať, nabíjajte ho každé tri mesiace, aby ste predišli poškodeniu batérie.

SCHÉMA PRODUKTU (Obr. 1)

1. Otočte v smere šípky, aby ste odomkli kryt ventilátora.

2. Nabíjací port USB-C
3. Tlačidlo napájania/zmeny režimu
4. LED indikátor

ŠPECIFIKÁCIA PRODUKTU

Model: MF-5DBB/MF-5DWB BreezGo

Výkon: 4 W

Počet lopatiek: 7

Priemer ventilátora: 13,5 cm

Počet prevádzkových režimov: 4

Typ motora: Bezuhlíkový

Vstavaná batéria: Áno

Kapacita batérie: 2000 mAh

Usb kábel v balení: Áno

Rozmery: 135 x 114 x 227 mm

Návod na použitie

Pre bezpečné používanie zariadenia si pozorne prečítajte nasledujúce pokyny. Použitie prepínača režimu/prevádzky (obr. 1.3):

Stlačenie tlačidla	LED indikátor	Sila prúdenia vzduchu
Prvé stlačenie	ZAPNUTÉ	1. Režim
Druhé stlačenie	ZAPNUTÉ	2. Režim
Tretie stlačenie	ZAPNUTÉ	3. Režim
Štvrté stlačenie	PULZUJÚCI	4. Prirodzený režim
Piate stlačenie	VYPNUTÉ	VYPNUTÉ

Indikácia nabíjania:

 **Pristátie:** Indikátor bliká.

 **Koniec nakladania:** Indikátor svieti nepretržite.

Likvidácia zariadenia (obr. 2)

Označenie (obr. 2) znamená, že tento výrobok by sa nemal likvidovať spolu s iným komunálnym odpadom v Európskej únii. Aby ste predišli možnému poškodeniu životného prostredia alebo ľudského zdravia v dôsledku nekontrolovanej likvidácie odpadu,

recyklujte tento výrobok zodpovedne a podporte tak udržateľné využívanie materiálnych zdrojov.

Ak chcete vrátiť použité zariadenie, využite zberné a vrátené systémy alebo kontaktujte predajcu, u ktorého ste produkt zakúpili. Predajca môže produkt prijať na recykláciu bezpečnú pre životné prostredie.

ROU

INSTRUCȚIUNI SERVICIU

Cuprins

Reguli de siguranță

Diagrama produsului

Specificații ale produsului

Manualul produsului

REGULI DE SIGURANȚĂ

Copiii sub 10 ani trebuie să utilizeze produsul sub supravegherea unui tutore.

Nu introduceți degetele în palele ventilatorului.

■ Nu dezasamblați sau modificați produsul fără autorizație.

■ Protejează împotriva căderilor și a șocurilor puternice.

Nu așezați ventilatorul în locuri cu umiditate ridicată sau temperaturi ridicate; nu utilizați ventilatorul atunci când este ud.

■ Când ventilatorul funcționează, nu introduceți degetele sau alte obiecte în plasa de protecție pentru a evita accidentarea.

Când scoateți sau curățați capacul ventilatorului, uscați-l bine înainte de a-l reinstala.

■ Păstrați dispozitivul curat. Depozitați-l într-un loc uscat și bine ventilat, asigurându-vă că nu este strivit de alte obiecte.

Bateriile nu trebuie dezasamblate, lovite, zdrobite, aruncate în foc sau expuse la temperaturi extrem de ridicate.

■ Când bateria este descărcată, conectați imediat cablul de încărcare la o sursă de alimentare pentru a o încărca.

Dacă dispozitivul nu este utilizat pentru o perioadă lungă de timp, vă rugăm să îl încărcați la fiecare trei luni pentru a evita deteriorarea bateriei.

DIAGRAMĂ PRODUS (Fig. 1)

1. Rotiți în direcția săgeții pentru a debloca capacul ventilatorului.
2. Port de încărcare USB-C

- 3. Buton de pornire/schimbare a modului
- 4. Indicator LED

SPECIFICAȚII PRODUS

Model: MF-5DBB/MF-5DWB BreezGo

Putere: 4 W

Număr de palete: 7

Diametru ventilator: 13,5 cm

Număr de moduri de funcționare: 4

Tip motor: Fără perii

Baterie încorporată: Da

Capacitate baterie: 2000 mAh

Cablu USB inclus: Da

Dimensiuni: 135 x 114 x 227 mm

Instrucțiuni de utilizare

Vă rugăm să citiți cu atenție următoarele instrucțiuni pentru a asigura utilizarea în siguranță a echipamentului dumneavoastră. Utilizarea comutatorului de mod/funcționare (Fig. 1.3):

Apăsarea butonului	Indicator LED	Intensitatea fluxului de aer
Prima presă	PE	1. Mod
A doua apăsare	PE	2. Mod
A treia apăsare	PE	3. Mod
A patra apăsare	PULSANT	4. Mod natural
A cincea apăsare	OPRIT	OPRIT

Indicație de încărcare:

 **Aterizare:** Indicatorul clipește.

 **Sfârșitul încărcării:** Indicatorul este aprins constant.

Eliminarea dispozitivului (Fig. 2)

Marcajul (Fig. 2) indică faptul că acest produs nu trebuie eliminat împreună cu alte deșeuri municipale în Uniunea Europeană. Pentru a preveni posibilele daune aduse mediului sau sănătății umane din cauza eliminării necontrolate a deșeurilor, reciclați acest produs în mod responsabil pentru a susține utilizarea durabilă a resurselor materiale.

Pentru a returna dispozitivul folosit, vă rugăm să utilizați sistemele de colectare și returnare sau să contactați comerciantul

de unde ați achiziționat produsul. Este posibil ca comerciantul să accepte produsul pentru reciclare ecologică.



UTASÍTÁS

SZOLGÁLTATÁS

Tartalomjegyzék

Biztonsági szabályok

Termékdiagram

Termékleírás

Termék kézikönyv

BIZTONSÁGI SZABÁLYOK

■ 10 év alatti gyermekek csak szülő felügyelete mellett használhatják a terméket.

■ Ne tegye az ujjait a ventilátor lapátjaiba.

■ Ne szerelje szét és ne módosítsa a terméket engedély nélkül.

■ Védje az esésektől és az erős ütésektől.

■ Ne helyezze a ventilátort nedves vagy magas hőmérsékletű helyre; ne használja a ventilátort nedvesen.

■ Működés közben a ventilátor ne dugja az ujjait vagy más tárgyakat a védőhálóba, mert így elkerülheti a sérüléseket.

■ A ventilátorburkolat eltávolításakor vagy tisztításakor alaposan szárítsa meg, mielőtt visszahelyezi.

■ Tartsa tisztán a készüléket. Száraz és jól szellőző helyen tárolja, ügyelve arra, hogy ne nyomják össze más tárgyak.

■ Az elemeket tilos szétszerelni, ütögetni, összetörni, tűzbe dobni vagy rendkívül magas hőmérsékletnek kitenni.

■ Ha az akkumulátor töltöttségi szintje alacsony, azonnal csatlakoztassa a töltőkábelt egy áramforráshoz a töltés megkezdéséhez.

■ Ha a készüléket hosszabb ideig nem használja, kérjük, háromhavonta töltse fel, hogy elkerülje az akkumulátor károsodását.

TERMÉKRAJZ (1. ábra)

1. A ventilátorburkolat kioldásához fordítsa el a nyíl irányába.
2. USB-C töltőport
3. Be-/kikapcsoló/üzemmódváltó gomb
4. LED-jelzőfény

TERMÉKLEÍRÁS

Model: MF-5DBB/MF-5DWB BreezGo

Teljesítmény: 4 W

Lapátok száma: 7

Ventilátor átmérője: 13,5 cm

Üzem módok száma: 4

Motor típusa: Szénkefe nélküli

Beépített akkumulátor: Igen

Akkumulátor kapacitása: 2000 mAh

USB kábel mellékelve: Igen

Méretek: 135 x 114 x 227 mm

Használati utasítás

Kérjük, figyelmesen olvassa el az alábbi utasításokat a berendezés biztonságos használata érdekében. Az üzemmód/működés kapcsoló használatával (1.3. ábra):

A gomb megnyomása LED-jelzőfény Légáramlás erőssége

Első sajtó	ON	1. Mód
Második sajtó	ON	2. Mód
Harmadik sajtó	ON	3. Mód
Negyedik sajtó	LÜKTETŐ	4. Természetes mód
Ötödik megnyomás	KI	LE

Töltésjelzés:

 **Leszállás:**Villogó jelzőfény.

 **A rakodás vége:**A jelzőfény folyamatosan világít.

A készülék ártalmatlanítása (2. ábra)

A jelölés (2. ábra) azt jelzi, hogy ezt a terméket az Európai Unióban tilos más kommunális hulladékkal együtt ártalmatlanítani. A ellenőrizetlen hulladékkezelésből eredő környezeti vagy emberi egészségi károk megelőzése érdekében felelősségteljesen hasznosítsa újra a terméket az anyagi erőforrások fenntartható felhasználásának támogatása érdekében.

Használt készüléke visszaküldéséhez kérjük, használja a gyűjtő- és visszavételi rendszereket, vagy vegye fel a kapcsolatot azzal a

kereskedővel, akitől a terméket vásárolta. A kereskedő átveheti a terméket környezetbarát újrahasznosítás céljából.



ИНСТРУКЦИИ УСЛУГА

Съдържание

Правила за безопасност

Диаграма на продукта

Спецификации на продукта

Ръководство за продукта

ПРАВИЛА ЗА БЕЗОПАСНОСТ

■ Деца под 10-годишна възраст трябва да използват продукта под наблюдението на настойник.

■ Не поставяйте пръстите си в лопатките на вентилатора.

■ Не разглобявайте и не модифицирайте продукта без разрешение.

■ Предпазва от падания и силни удари.

■ Не поставяйте вентилатора на влажни или високотемпературни места; не използвайте вентилатора, когато е мокър.

■ Когато вентилаторът работи, не пъхайте пръсти или други предмети в защитната мрежа, за да избегнете нараняване.

■ Когато сваляте или почиствате капака на вентилатора, подсушете го добре, преди да го поставите отново.

■ Поддържайте устройството чисто. Съхранявайте го на сухо и добре проветриво място, като се уверите, че не е смачквано от други предмети.

■ Батериите не трябва да се разглобяват, удрят, смачкват, хвърлят в огън или излагат на изключително високи температури.

■ Когато батерията е изтощена, незабавно свържете кабела за зареждане към източник на захранване, за да я заредите.

■ Ако устройството не се използва дълго време, моля, зареждайте го на всеки три месеца, за да избегнете повреда на батерията.

ДИАГРАМА НА ПРОДУКТА (фиг. 1)

1. Завъртете по посока на стрелката, за да отключите капака на вентилатора.
2. USB-C порт за зареждане
3. Бутон за захранване/смяна на режим
4. LED индикатор

СПЕЦИФИКАЦИЯ НА ПРОДУКТА

Модел: MF-5DBB/MF-5DWB BreezGo

Мощност: 4 W

Брой перки: 7

Диаметър на вентилатора: 13,5 cm

Брой режими на работа: 4

Тип двигател: Безчетков

Вградена батерия: Да

Капацитет на батерията: 2000 mAh

Включен USB кабел: Да

Размери: 135 x 114 x 227 mm

Инструкции за употреба

Моля, прочетете внимателно следните инструкции, за да осигурите безопасна употреба на вашето оборудване. Използване на превключвателя за режим/работа (фиг. 1.3):

Натискане на бутона	LED индикатор	Сила на въздушния поток
Първо натискане	ВКЛ.	1. Режим
Второ натискане	ВКЛ.	2. Режим
Трето натискане	ВКЛ.	3. Режим
Четвърто натискане	ПУЛСИРАЩ	4. Естествен режим
Пето натискане	ИЗКЛ.	ИЗКЛ.

Индикация за зареждане:

 **Кацане:**Индикаторът мига.

 **Край на товаренето:**Индикаторът свети постоянно.

Изхвърляне на устройството (фиг. 2)

Маркировката (фиг. 2) показва, че този продукт не трябва да се изхвърля с други битови отпадъци в Европейския съюз. За да предотвратите евентуални вреди за околната среда или човешкото здраве от неконтролирано изхвърляне на

отпадъци, рециклирайте този продукт отговорно, за да подпомогнете устойчивото използване на материалните ресурси.

За да върнете използваното си устройство, моля, използвайте системите за събиране и връщане или се свържете с търговеца на дребно, от който сте закупили продукта. Търговецът на дребно може да приеме продукта за екологично безопасно рециклиране.



INSTRUKCIJOS

PASLAUGA

Turiny

Saugos taisyklės

Produkto schema

Produkto specifikacijos

Produkto vadovas

SAUGOS TAISYKLĖS

- Vaikai iki 10 metų turėtų naudoti produktą prižiūrimi globėjo.
- Nekiškite pirštų į ventilatoriaus mentes.
- Neardykite ir nemodifikuokite gaminio be leidimo.
- Apsaugokite nuo kritimų ir stiprių smūgių.
- Nestatykite ventilatoriaus drėgnose arba aukštos temperatūros vietose; nenaudokite ventilatoriaus, kai jis šlapias.
- Kai ventilatorius veikia, nekiškite pirštų ar kitų daiktų į apsauginį tinklą, kad nesusižeistumėte.
- Nuimdami arba valydami ventilatoriaus dangtelį, prieš vėl jį uždėdami kruopščiai jį nusauskite.
- Laikykite prietaisą švarų. Laikykite jį sausoje ir gerai vėdinamoje vietoje, užtikrindami, kad jo nesutraiškytų kiti objektai.
- Baterijų negalima ardyti, daužyti, traiškyti, mesti į ugnį ar laikyti itin aukštoje temperatūroje.
- Kai akumuliatoriaus įkrova maža, nedelsdami prijunkite įkrovimo laidą prie maitinimo šaltinio, kad įkrautumėte.
- Jei prietaisas ilgą laiką nenaudojamas, įkraukite jį kas tris mėnesius, kad nepažeistumėte akumuliatoriaus.

GAMINIO SCHEMA (1 pav.)

1. Pasukite rodyklės kryptimi, kad atrakintumėte ventiliatoriaus dangtelį.
2. USB-C įkrovimo prievadas
3. Maitinimo / režimo keitimo mygtukas
4. LED indikatorius

PRODUKTO SPECIFIKACIJA

Model: MF-5DBB/MF-5DWB BreezGo

Galia: 4 W

Menčių skaičius: 7

Ventiliatoriaus skersmuo: 13,5 cm

Darbo režimų skaičius: 4

Variklio tipas: Bešepetėlis

Integruota baterija: Taip

Baterijos talpa: 2000 mAh

Pridedamas USB laidas: Taip

Matmenys: 135 x 114 x 227 mm

Naudojimo instrukcijos

Atidžiai perskaitykite toliau pateiktas instrukcijas, kad užtikrintumėte saugų įrangos naudojimą. Naudojant režimo / veikimo jungiklį (1.3 pav.):

Paspaudus mygtuką	LED indikatorius	Oro srauto stiprumas
Pirmasis spaudimas	JJUNGTA	1. Režimas
Antras spaudimas	JJUNGTA	2. Režimas
Trečias spaudimas	JJUNGTA	3. Režimas
Ketvirtas spaudimas	PULSUOJANTIS	4. Natūralus režimas
Penktas spaudimas	IŠJUNGTA	IŠJUNGTA

Įkrovimo indikacija:

 **Nusileidimas:** Indikatorius mirksi.

 **Pakrovimo pabaiga:** Indikatorius šviečia nuolat.

Įrenginio utilizavimas (2 pav.)

Ženklimas (2 pav.) rodo, kad šio gaminio negalima išmesti kartu su kitomis komunalinėmis atliekomis Europos Sąjungoje. Kad išvengtumėte galimos žalos aplinkai ar žmonių sveikatai dėl

nekontroliuojamo atliekų šalinimo, atsakingai perdirbkite šį gaminį, kad paremtumėte tvarų materialinių išteklių naudojimą.

Norėdami grąžinti naudotą prietaisą, naudokitės surinkimo ir grąžinimo sistemomis arba susisieki su pardavėju, iš kurio įsigijote gaminį. Pardavėjas gali priimti gaminį aplinkai saugiam perdirbimui.

Įrenginio utilizavimas (2 pav.)

Ženklimas (2 pav.) rodo, kad šio gaminio negalima išmesti kartu su kitomis komunalinėmis atliekomis Europos Sąjungoje. Kad išvengtumėte galimos žalos aplinkai ar žmonių sveikatai dėl nekontroliuojamo atliekų šalinimo, atsakingai perdirbkite jį, kad paskatintumėte tvarų materialinių išteklių naudojimą.

Norėdami grąžinti naudotą prietaisą, naudokitės surinkimo ir grąžinimo sistemomis arba susisieki su pardavėju, iš kurio įsigijote gaminį. Pardavėjas gali priimti gaminį atgal aplinkai nekenksmingam perdirbimui.



INSTRUKCIJAS PAKALPOJUMS

Saturs

Drošības noteikumi

Produkta diagramma

Produkta specifikācijas

Produkta rokasgrāmata

DROŠĪBAS NOTEIKUMI

■ Bērniem līdz 10 gadu vecumam produkts jālieto aizbildņa uzraudzībā.

■ Neievietojiet pirkstus ventilatora lāpstiņās.

■ Neizjauciet un nemodificējiet produktu bez atļaujas.

■ Aizsargāt pret kritieniem un spēcīgiem triecieniem.

■ Nenovietojiet ventilatoru mitrās vai augstās temperatūrās; nelietojiet ventilatoru, ja tas ir slapjš.

■ Ventilatora darbības laikā neievietojiet pirkstus vai citus priekšmetus aizsargtīklā, lai izvairītos no traumām.

■ Noņemot vai tīrot ventilatora pārsegu, pirms atkārtotas uzstādīšanas to rūpīgi nosusiniet.

■ Turiet ierīci tīru. Uzglabājiet to sausā un labi vēdināmā vietā, pārliecinoties, ka to nespiež citi priekšmeti.

■ Baterijas nedrīkst izjaukt, sist, spiest, mest ugunī vai pakļaut ārkārtīgi augstām temperatūrām.

■ Kad akumulatora uzlādes līmenis ir zems, nekavējoties pievienojiet uzlādes kabeli strāvas avotam, lai veiktu uzlādi.

■ Ja ierīce ilgstoši netiek lietota, lūdzu, uzlādējiet to ik pēc trim mēnešiem, lai nesabojātu akumulatoru.

PRODUKTA SHĒMA (1. att.)

1. Pagrieziet bultiņas virzienā, lai atbloķētu ventilatora pārsegu.
2. USB-C uzlādes ports
3. Ieslēgšanas/režīma maiņas poga
4. LED indikators

PRODUKTA SPECIFIKĀCIJA

Model: MF-5DBB/MF-5DWB BreezGo

Jauda: 4 W

Lāpstiņu skaits: 7

Ventilatora diametrs: 13,5 cm

Darba režīmu skaits: 4

Motora tips: Bezsku

Iebūvēts akumulators: Jā

Akumulatora ietilpība: 2000 mAh

Komplektā iekļauts USB kabelis: Jā

Izmēri: 135 x 114 x 227 mm

Lietošanas instrukcija

Lūdzu, uzmanīgi izlasiet tālāk sniegtos norādījumus, lai nodrošinātu drošu aprīkojuma lietošanu. Izmantojot režīma/darbības slēdzi (1.3. attēls):

Nospiežot pogu	LED indikators	Gaisa plūsmas stiprums
Pirmā prese	IESLĒGTS	1. Režīms
Otrais spiediens	IESLĒGTS	2. Režīms
Trešais preses	IESLĒGTS	3. Režīms
Ceturtais preses	PULSĒJOŠS	4. Dabiskais režīms
Piektais spiediens	IZSLĒGTS	IZSLĒGTS

Uzlādes indikators:

■ **Nosēšanās:**Indikators mirgo.

■ **Iekraušanas beigas:**Indikators deg nepārtraukti.

Ierīces utilizācija (2. att.)

Marķējums (2. att.) norāda, ka šo produktu nedrīkst izmest kopā ar citiem sadzīves atkritumiem Eiropas Savienībā. Lai novērstu iespējamu kaitējumu videi vai cilvēku veselībai, ko rada nekontrolēta atkritumu izmešana, pārstrādājiet šo produktu atbildīgi, lai atbalstītu materiālo resursu ilgtspējīgu izmantošanu.

Lai atgrieztu lietotu ierīci, lūdzu, izmantojiet savākšanas un atgriešanas sistēmas vai sazinieties ar mazumtirgotāju, no kura iegādājāties produktu. Mazumtirgotājs var pieņemt produktu videi drošai pārstrādei.



JUHISED

TEENUS

Sisukord

Ohutuseeskirjad

Toote diagramm

Toote spetsifikatsioonid

Toote kasutusjuhend

OHUTUSREEGLID

■ Alla 10-aastased lapsed peaksid toodet kasutama eestkostja järeelvalve all.

■ Ärge pange sõrmi ventilaatori labade vahele.

■ Ärge võtke toodet lahti ega muutke seda ilma loata.

■ Kaitske kukkumiste ja tugevate löökide eest.

■ Ärge asetage ventilaatorit niiskesse ega kõrge temperatuuriga kohta; ärge kasutage ventilaatorit märjana.

■ Vigastuste vältimiseks ärge sisestage ventilaatori töötamise ajal sõrmi ega muid esemeid kaitsevõrku.

■ Ventilaatori katte eemaldamisel või puhastamisel kuivatage see enne tagasi paigaldamist hoolikalt.

■ Hoidke seadet puhtana. Hoidke seda kuivas ja hästi ventileeritavas kohas, veendudes, et see ei saaks teiste esemete poolt puruks lüüa.

■ Patareisid ei tohi lahti võtta, lüüa, purustada, tulle visata ega äärmiselt kõrge temperatuuri käes hoida.

■ Kui aku hakkab tühjenema, ühendage laadimiskaabel laadimiseks kohe toiteallikaga.

■ Kui seadet pikka aega ei kasutata, laadige seda iga kolme kuu tagant, et vältida aku kahjustamist.

TOOTESKEEM (joonis 1)

1. Ventilaatori katte avamiseks keerake seda noole suunas.
2. USB-C laadimisport
3. Toite-/režiimi muutmise nupp
4. LED-indikaator

TOOTE SPETSIFIKATSIOON

Mudel: MF-5DBB/MF-5DWB BreezGo

Võimsus: 4 W

Labade arv: 7

Ventilaatori läbimõõt: 13,5 cm

Töörežiimide arv: 4

Mootori tüüp: Harjadeta

Sisseehitatud aku: Jah

Aku mahtuvus: 2000 mAh

Usb-kaabel kaasas: Jah

Mõõtmed: 135 x 114 x 227 mm

Kasutusjuhend

Seadme ohutu kasutamise tagamiseks lugege palun hoolikalt järgmisi juhiseid. Režiimi/töö lüliti (joonis 1.3) abil:

Nupu vajutamine	LED-indikaator	Õhuvoolu tugevus
Esimene press	SEES	1. Režiim
Teine vajutus	SEES	2. Režiim
Kolmas vajutus	SEES	3. Režiim
Neljas press	PULSATSIOON	4. Loomulik režiim
Viies vajutus	VÄLJAS	VÄLJAS

Laadimise indikaator:

■ **Maandumine:** Indikaator vilgub.

■ **Laadimise lõpp:** Indikaator põleb pidevalt.

Seadme utiliseerimine (joonis 2)

Märgistus (joonis 2) näitab, et seda toodet ei tohiks Euroopa Liidus koos muude olmejäätmetega utiliseerida. Kontrollimatu jäätmekäitluse võimalike keskkonna- või inimtervisekahjustuste vältimiseks tuleb toode vastutustundlikult utiliseerida, et toetada materiaalsete ressursside säästvat kasutamist.

Kasutatud seadme tagastamiseks kasutage palun kogumis- ja tagastussüsteeme või võtke ühendust jaemüüjaga, kellelt te toote ostsite. Jaemüüja võib toote keskkonnasõbralikuks ringlussevõtuks vastu võtta.



OHJEET PALVELU

Sisällys

Turvallisuussäännöt

Tuotekaavio

Tuotetiedot

Tuoteopas

TURVALLISUUSSÄÄNNÖT

■ Alle 10-vuotiaiden lasten tulee käyttää tuotetta huoltajan valvonnassa.

■ Älä laita sormiasi tuulettimen lapoihin.

■ Älä pura tai muuta tuotetta ilman lupaa.

■ Suojaa putoamisilta ja voimakkailta iskuilta.

■ Älä sijoita tuuletinta kosteisiin tai kuumiin paikkoihin äläkä käytä tuuletinta märkänä.

■ Kun tuuletin on käynnissä, älä työnnä sormia tai muita esineitä suojaverkkoon loukkaantumisten välttämiseksi.

■ Kun irrotat tai puhdistat tuulettimen suojusta, kuivaa se huolellisesti ennen sen asentamista takaisin.

■ Pidä laite puhtaana. Säilytä sitä kuivassa ja hyvin ilmastoidussa paikassa varmistaen, etteivät muut esineet murskaa sitä.

■ Paristoja ei saa purkaa, lyödä, murskata, heittää tuleen tai altistaa erittäin korkeille lämpötiloille.

■ Kun akun varaus on heikko, kytke latauskaapeli välittömästi virtalähteeseen lataamista varten.

■ Jos laitetta ei käytetä pitkään aikaan, lataa se kolmen kuukauden välein akun vaurioitumisen välttämiseksi.

TUOTEKAARI (kuva 1)

1. Avaa tuulettimen suojus kääntämällä nuolen suuntaan.
2. USB-C-latausportti
3. Virta-/tilanvaihtopainike
4. LED-merkkivalo

TUOTTEEN TEKNISET TIEDOT

Malli: MF-5DBB/MF-5DWB BreezGo

Teho: 4 W

Siipien lukumäärä: 7

Tuulettimen halkaisija: 13,5 cm

Toimintatilojen määrä: 4

Moottorityyppi: Harjaton

Sisäänrakennettu akku: Kyllä

Akun kapasiteetti: 2000 mAh

Usb-kaapeli sisältyy pakkaukseen: Kyllä

Mitat: 135 x 114 x 227 mm

Käyttöohjeet

Lue seuraavat ohjeet huolellisesti varmistaaksesi laitteesi turvallisen käytön. Tila-/toimintakytkimen käyttö (kuva 1.3):

Painikkeen painaminen	LED-merkkivalo	Ilmavirran voimakkuus
Ensimmäinen painatus	PÄÄLLÄ	1. Tila
Toinen painallus	PÄÄLLÄ	2. Tila
Kolmas painallus	PÄÄLLÄ	3. Tila
Neljäs painallus	SYKKIVÄ	4. Luonnollinen tila
Viides painallus	POIS PÄÄLTÄ	POIS

Latauksen ilmaisin:

■ **Lasku:** Merkkivalo vilkkuu.

■ **Lastauksen loppu:** Merkkivalo palaa tasaisesti.

Laitteen hävittäminen (kuva 2)

Merkintä (kuva 2) osoittaa, että tätä tuotetta ei tule hävittää muun yhdyskuntajätteen mukana Euroopan unionissa. Kierrätä tämä tuote vastuullisesti materiaaliressurssien kestävän käytön tukemiseksi, jotta vältetään hallitsemattoman jätteenkäsittelyn aiheuttamat mahdolliset haitat ympäristölle tai ihmisten terveydelle.

Palauttaaksesi käytetyn laitteen, käytä keräys- ja palautusjärjestelmiä tai ota yhteyttä jälleenmyyjään, jolta ostit tuotteen. Jälleenmyyjä voi ottaa tuotteen vastaan ympäristöystävälliseen kierrätykseen.



ISTRUZIONI

SERVIZIO

Contenuto

Norme di sicurezza

Diagramma del prodotto

Specifiche del prodotto

Manuale del prodotto

REGOLE DI SICUREZZA

■ I bambini di età inferiore ai 10 anni devono utilizzare il prodotto sotto la supervisione di un tutore.

■ Non mettere le dita nelle pale del ventilatore.

■ Non smontare o modificare il prodotto senza autorizzazione.

■ Protegge da cadute e urti violenti.

■ Non posizionare il ventilatore in luoghi umidi o con temperature elevate; non utilizzare il ventilatore quando è bagnato.

- Quando il ventilatore è in funzione, non inserire dita o altri oggetti nella rete protettiva per evitare lesioni.
- Quando si rimuove o si pulisce il coperchio della ventola, asciugarlo accuratamente prima di reinstallarlo.
- Mantenere il dispositivo pulito. Conservarlo in un luogo asciutto e ben ventilato, assicurandosi che non venga schiacciato da altri oggetti.
- Le batterie non devono essere smontate, colpite, schiacciate, gettate nel fuoco o esposte a temperature estremamente elevate.
- Quando la batteria è scarica, collegare immediatamente il cavo di ricarica a una fonte di alimentazione per ricaricarla.
- Se il dispositivo non viene utilizzato per un lungo periodo, caricarlo ogni tre mesi per evitare di danneggiare la batteria.

SCHEMA DEL PRODOTTO (Fig. 1)

1. Ruotare nella direzione della freccia per sbloccare il coperchio della ventola.
2. Porta di ricarica USB-C
3. Pulsante di accensione/cambio modalità
4. Indicatore LED

SPECIFICHE DEL PRODOTTO

Modello: MF-5DBB/MF-5DWB BreezGo

Potenza: 4 W

Numero di pale: 7

Diametro della ventola: 13,5 cm

Numero di modalità operative: 4

Tipo di motore: Senza spazzole (Brushless)

Batteria integrata: Sì

Capacità della batteria: 2000 mAh

Cavo USB incluso: Sì

Dimensioni: 135 x 114 x 227 mm

Istruzioni per l'uso

Per garantire un utilizzo sicuro della vostra attrezzatura, vi preghiamo di leggere attentamente le seguenti istruzioni. Utilizzando l'interruttore modalità/funzionamento (Fig. 1.3):

Premendo il pulsante	Indicatore LED	Forza del flusso d'aria
Prima stampa	SU	1. Modalità

Seconda pressione	SU	2. Modalità
Terza stampa	SU	3. Modalità
Quarta stampa	PULSANTE	4. Modalità naturale
Quinta stampa	SPENTO	SPENTO

Indicazione di carica:

 **Approdo:** Indicatore lampeggiante.

 **Fine del caricamento:** L'indicatore è acceso in modo fisso.

Smaltimento del dispositivo (Fig.2)

Il marchio (Fig. 2) indica che questo prodotto non deve essere smaltito insieme agli altri rifiuti urbani nell'Unione Europea. Per prevenire possibili danni all'ambiente o alla salute umana derivanti dallo smaltimento incontrollato dei rifiuti, riciclare questo prodotto in modo responsabile per favorire l'uso sostenibile delle risorse materiali.

Per restituire il dispositivo usato, utilizzare i sistemi di raccolta e restituzione o contattare il rivenditore presso il quale è stato acquistato il prodotto. Il rivenditore potrebbe accettare il prodotto per un riciclo ecocompatibile.

FR

INSTRUCTIONS SERVICE

Contenu

Règles de sécurité

Diagramme du produit

Spécifications du produit

Manuel du produit

RÈGLES DE SÉCURITÉ

- Les enfants de moins de 10 ans doivent utiliser ce produit sous la surveillance d'un tuteur.
- Ne mettez pas vos doigts dans les pales du ventilateur.
- Ne pas démonter ni modifier le produit sans autorisation.
- Protéger contre les chutes et les chocs violents.
- Ne placez pas le ventilateur dans des endroits humides ou à température élevée ; n'utilisez pas le ventilateur lorsqu'il est mouillé.

■ Lorsque le ventilateur est en marche, n'insérez pas vos doigts ni aucun autre objet dans le filet de protection afin d'éviter toute blessure.

■ Lors du retrait ou du nettoyage du couvercle du ventilateur, séchez-le soigneusement avant de le réinstaller.

■ Gardez l'appareil propre. Rangez-le dans un endroit sec et bien ventilé, en veillant à ce qu'il ne soit pas écrasé par d'autres objets.

■ Les batteries ne doivent pas être démontées, frappées, écrasées, jetées au feu ou exposées à des températures extrêmement élevées.

■ Lorsque la batterie est faible, veuillez brancher immédiatement le câble de charge à une source d'alimentation pour la recharger.

■ Si l'appareil n'est pas utilisé pendant une période prolongée, veuillez le recharger tous les trois mois afin d'éviter d'endommager la batterie.

SCHÉMA DU PRODUIT (Fig. 1)

1. Tournez dans le sens de la flèche pour déverrouiller le couvercle du ventilateur.
2. Port de chargement USB-C

3. Bouton Marche/Arrêt/Changement de mode

4. Indicateur LED

SPÉCIFICATIONS DU PRODUIT

Modèle: MF-5DBB/MF-5DWB BreezGo

Puissance: 4 W

Nombre de pales: 7

Diamètre du ventilateur: 13,5 cm

Nombre de modes de fonctionnement: 4

Type de moteur: Sans balais (Brushless)

Batterie intégrée: Oui

Capacité de la batterie: 2000 mAh

Câble USB inclus: Oui

Dimensions: 135 x 114 x 227 mm

Instructions d'utilisation

Veuillez lire attentivement les instructions suivantes afin de garantir une utilisation sûre de votre équipement. Utilisation du commutateur de mode/fonctionnement (Fig. 1.3) :

Appuyer sur le bouton	Indicateur LED	Force du flux d'air
Première presse	SUR	1. Mode
Deuxième pression	SUR	2. Mode
Troisième presse	SUR	3. Mode
Quatrième presse	PALPITANT	4. Mode naturel
Cinquième presse	DÉSACTIVÉ	DÉSACTIVÉ

Indication de charge :

 **Atterrissage:**Le voyant clignote.

 **Fin du chargement :**Le voyant est allumé en continu.

Élimination du dispositif (Fig. 2)

Le marquage (Fig. 2) indique que ce produit ne doit pas être jeté avec les ordures ménagères dans l'Union européenne. Afin de prévenir tout risque pour l'environnement ou la santé humaine lié à une élimination incontrôlée des déchets, veuillez recycler ce

produit de manière responsable afin de favoriser une utilisation durable des ressources matérielles.

Pour retourner votre appareil usagé, veuillez utiliser les systèmes de collecte et de retour prévus à cet effet ou contacter le revendeur auprès duquel vous l'avez acheté. Ce dernier pourra accepter le produit pour un recyclage respectueux de l'environnement.



INSTRUCCIONES SERVICIO

Contenido

Normas de seguridad

Diagrama del producto

Especificaciones del producto

Manual del producto

NORMAS DE SEGURIDAD

■ Los niños menores de 10 años deben utilizar el producto bajo la supervisión de un tutor.

- No coloque los dedos en las aspas del ventilador.
- No desmonte ni modifique el producto sin autorización.
- Protege contra caídas y golpes fuertes.
- No coloque el ventilador en lugares húmedos o con altas temperaturas; no utilice el ventilador cuando esté mojado.
- Cuando el ventilador esté en funcionamiento, no introduzca los dedos ni otros objetos en la red protectora para evitar lesiones.
- Al retirar o limpiar la cubierta del ventilador, séquela completamente antes de volver a instalarla.
- Mantenga el dispositivo limpio. Guárdelo en un lugar seco y bien ventilado, evitando que otros objetos lo aplasten.
- Las baterías no deben desmontarse, golpearse, aplastarse, arrojarse al fuego ni exponerse a temperaturas extremadamente altas.
- Cuando la carga de la batería esté baja, conecte el cable de carga a una fuente de alimentación inmediatamente para cargarla.
- Si el dispositivo no se utiliza durante un tiempo prolongado, cárguelo cada tres meses para evitar dañar la batería.

DIAGRAMA DEL PRODUCTO (Fig. 1)

1. Gire en la dirección de la flecha para desbloquear la cubierta del ventilador.
2. Puerto de carga USB-C
3. Botón de encendido/cambio de modo
4. Indicador LED

ESPECIFICACIÓN DEL PRODUCTO

Modelo: MF-5DBB/MF-5DWB BreezGo

Potencia: 4 W

Número de aspas: 7

Diámetro del ventilador: 13,5 cm

Número de modos de funcionamiento: 4

Tipo de motor: Sin escobillas (Brushless)

Batería integrada: Sí

Capacidad de la batería: 2000 mAh

Cable USB incluido: Sí

Dimensiones: 135 x 114 x 227 mm

Instrucciones de uso

Lea atentamente las siguientes instrucciones para garantizar un uso seguro de su equipo. Uso del interruptor de modo/operación (Fig. 1.3):

Presionando el botón Indicador LED Fuerza del flujo de aire

Primera prensa	EN	1. Modo
Segunda pulsación	EN	2. Modo
Tercera pulsación	EN	3. Modo
Cuarta pulsación	PULSANTE	4. Modo natural
Quinta prensa	APAGADO	APAGADO

Indicación de carga:

 **Aterrizaje:** Indicador parpadeante.

 **Fin de carga:** El indicador está encendido de forma fija.

Eliminación del dispositivo (Fig.2)

La marca (Fig. 2) indica que este producto no debe desecharse con otros residuos municipales en la Unión Europea. Para evitar posibles daños al medio ambiente o a la salud humana derivados de la eliminación incontrolada de residuos, recicle este producto

de forma responsable para promover el uso sostenible de los recursos.

Para devolver su dispositivo usado, utilice los sistemas de recogida y devolución o póngase en contacto con el vendedor donde lo adquirió. El vendedor podría aceptar el producto para su reciclaje respetuoso con el medio ambiente.

PT

INSTRUÇÕES SERVIÇO

Conteúdo

Regras de segurança

Diagrama do produto

Especificações do produto

Manual do produto

REGRAS DE SEGURANÇA

■ Crianças menores de 10 anos devem usar o produto sob a supervisão de um responsável.

- Não coloque os dedos nas pás do ventilador.
- Não desmonte nem modifique o produto sem autorização.
- Proteção contra quedas e impactos fortes.
- Não coloque o ventilador em locais úmidos ou com alta temperatura; não use o ventilador quando estiver molhado.
- Quando o ventilador estiver em funcionamento, não introduza os dedos ou outros objetos na rede de proteção para evitar ferimentos.
- Ao remover ou limpar a tampa do ventilador, seque-a completamente antes de reinstalá-la.
- Mantenha o dispositivo limpo. Guarde-o em local seco e bem ventilado, certificando-se de que não seja esmagado por outros objetos.
- As baterias não devem ser desmontadas, golpeadas, esmagadas, jogadas no fogo ou expostas a temperaturas extremamente altas.
- Quando a bateria estiver fraca, conecte imediatamente o cabo de carregamento a uma fonte de energia para recarregar.
- Se o dispositivo não for usado por um longo período, carregue-o a cada três meses para evitar danos à bateria.

DIAGRAMA DO PRODUTO (Fig. 1)

1. Gire na direção da seta para destravar a tampa do ventilador.
2. Porta de carregamento USB-C
3. Botão Liga/Desliga/Alternar Modo
4. Indicador LED

ESPECIFICAÇÕES DO PRODUTO

Potência: 4 W

Número de pás: 7

Diâmetro do ventilador: 13,5 cm

Número de modos de operação: 4

Tipo de motor: Sem escovas (Brushless)

Bateria integrada: Sim

Capacidade da bateria: 2000 mAh

Cabo USB incluído: Sim

Dimensões: 135 x 114 x 227 mm

Instruções de uso

Leia atentamente as instruções a seguir para garantir o uso seguro do seu equipamento. Utilizando a chave seletora de modo/operação (Fig. 1.3):

Pressionando o botão indicador LED Força do fluxo de ar

Primeira edição	SOBRE	1. Modo
Segunda pressão	SOBRE	2. Modo
Terceira prensagem	SOBRE	3. Modo
Quarta prensagem	PULSANTE	4. Modo natural
Quinta prensa	DESLIGADO	DESLIGADO

Indicação de carregamento:

 **Pousar:** Indicador piscando.

 **Fim do carregamento:** O indicador permanece aceso.

Descarte do dispositivo (Fig. 2)

A marcação (Fig. 2) indica que este produto não deve ser descartado juntamente com outros resíduos urbanos na União Europeia. Para evitar possíveis danos ao meio ambiente ou à saúde humana decorrentes do descarte inadequado de resíduos,

recicle este produto de forma responsável, contribuindo para o uso sustentável dos recursos materiais.

Para devolver o seu dispositivo usado, utilize os sistemas de recolha e devolução ou contacte o revendedor onde adquiriu o produto. O revendedor poderá aceitar o produto para reciclagem ambientalmente segura.



INSTRUCTIES DIENST

Inhoud

Veiligheidsregels

Productdiagram

Productspecificaties

Producthandleiding

VEILIGHEIDSREGELS

 Kinderen jonger dan 10 jaar dienen het product onder toezicht van een voogd te gebruiken.

- Steek uw vingers niet tussen de ventilatorbladen.
 - Demonteer of wijzig het product niet zonder toestemming.
 - Beschermt tegen vallen en sterke schokken.
 - Plaats de ventilator niet op vochtige of hete plaatsen; gebruik de ventilator niet wanneer deze nat is.
 - Steek tijdens het draaien van de ventilator geen vingers of andere voorwerpen in het beschermnet om letsel te voorkomen.
 - Droog de ventilatorkap grondig af voordat u deze terugplaatst, wanneer u deze verwijdt of schoonmaakt.
 - Houd het apparaat schoon. Bewaar het op een droge en goed geventileerde plaats en zorg ervoor dat het niet door andere voorwerpen wordt geplet.
- Batterijen mogen niet worden gedemonteerd, geslagen, geplet, in het vuur gegooid of blootgesteld aan extreem hoge temperaturen.
- Wanneer de batterij bijna leeg is, sluit u de oplaadkabel direct aan op een stroombron om op te laden.
 - Als het apparaat lange tijd niet wordt gebruikt, laad het dan elke drie maanden op om schade aan de batterij te voorkomen.

PRODUCTDIAGRAM (Afb. 1)

1. Draai in de richting van de pijl om de ventilatorkap te ontgrendelen.
2. USB-C-oplaadpoort
3. Aan/uit-knop/moduswijzigingsknop
4. LED-indicator

PRODUCTSPECIFICATIE

Model: MF-5DBB/MF-5DWB BreezGo

Vermogen: 4 W

Aantal bladen: 7

Ventilatordiameter: 13,5 cm

Aantal bedrijfsmodi: 4

Motortype: Borstelloos

Ingebouwde accu: Ja

Accucapaciteit: 2000 mAh

Usb-kabel meegeleverd: Ja

Afmetingen: 135 x 114 x 227 mm

Gebruiksaanwijzing

Lees de volgende instructies aandachtig door om veilig gebruik van uw apparatuur te garanderen. Gebruik de modus-/bedieningsschakelaar (Fig. 1.3):

Door op de knop te drukken LED-indicator		Luchtstroomsterkte
Eerste druk	OP	1. Modus
Tweede persing	OP	2. Modus
Derde pers	OP	3. Modus
Vierde pers	PULSEREND	4. Natuurlijke modus
Vijfde persing	UIT	UIT

Laadindicatie:

 **Landing:**Knipperend indicatielampje.

 **Einde van het laden:**Het indicatielampje brandt continu.

Verwijdering van het apparaat (Fig. 2)

De markering (Fig. 2) geeft aan dat dit product in de Europese Unie niet met ander huishoudelijk afval mag worden weggegooid. Om mogelijke schade aan het milieu of de menselijke gezondheid door ongecontroleerde afvalverwerking te voorkomen, dient u dit

product op verantwoorde wijze te recyclen en zo het duurzaam gebruik van grondstoffen te ondersteunen.

Om uw gebruikte apparaat in te leveren, kunt u gebruikmaken van de inzamel- en retoursystemen of contact opnemen met de winkel waar u het product hebt gekocht. De winkel accepteert het product mogelijk voor milieuvriendelijke recycling.